

Bostedet Gaderummet  
Rådmandsgade 60  
2200 København N.

Til Deres orientering **fremsendes** hermed tilsynsrapporten fra 2007 samt af-rapporteringskema.

Vi skal beklage den sene fremsendelse af rapporten.

Med venlig hilsen

Gitte Olsen  
Sekretær

**7. juni 2007**

j.nr. 4-27-14/1/GIO

**Embedslægeinstituti-  
onen Hovedstaden**

Borups Allé 177, blok D-E

2400 København NV

Tlf. 7222 7450

Fax 7222 7420

E-post info@sst.dk

Dir. tlf. 7222 7488

E-post hvs@sst.dk

# Tilsynsrapport 2007 for Gaderummet

Adresse: Rådmandsgade 60, 2200 København N

Kommune: København

Leder: Kalle Birch Madsen

Dato for tilsynet: 13. marts 2007

Telefon: 35 37 47 36

E-post:

Tilsynet blev foretaget af: Tilsynsførende sygeplejerske Kirsten Thornval

**Sundhedsstyrelsen**  
**Embedslægeinstitutionen Hovedstaden**

# 1 Baggrund - tilsynets form og metode

Tilsynet foretages i henhold til kontrakt mellem Københavns Kommune, Socialforvaltningen og Embedslægeinstitutionen Hovedstaden om tilsyn med boenheder i handicap- og psykiatriområdet.

Hvert år gennemføres mindst ét uvarslet tilsynsbesøg i alle boenhederne. I forbindelse med tilsynet vurderes om, der i fornødent omfang er instrukser, således at de ansatte kan gennemføre plejen og behandlingen sundhedsmæssigt forsvarligt. Derudover vurderes om for eksempel den sundhedsfaglige dokumentation er tilstrækkelig, og om beboernes patientrettigheder tilgodeses. Samarbejdet med den øvrige sundhedssektor søges belyst, og det vurderes om den hygiejniske standard er tilfredsstillende, om beboernes behov for ernæring tilgodeses og om beboere med særligt behov herfor tilbydes fysisk aktivitet med henblik på vedligeholdelse af funktionsniveau mv., ligesom bygnings- og indeklimaforhold af helbredsmæssig betydning bemærkes.

Tilsynet følger samme retningslinier som Sundhedsstyrelsens "Vejledning om tilsyn med plejehjem, plejeboligbebyggelser og tilsvarende boligenheder af december 2001". Vejledningen kan ses på Sundhedsstyrelsens hjemmeside: [www.sst.dk](http://www.sst.dk). under sundhed A til Å/ "Plejehjemstilsyn".

For at sikre et ensartet grundlag for myndighedernes tilsyn landet over, har Sundhedsstyrelsen formuleret en række målepunkter vedrørende de sundhedsmæssige forhold, der stilles krav til. Målepunkterne omfatter en stor del af den sundhedsfaglige virksomhed, som fremgår af Sundhedsstyrelsens vejledning for tilsynet. Ved tilsynet vurderes det, om målepunkterne er opfyldte.

Tilsynsrapporten og afrapporteringsskemaet er sendt til Tilsynskontoret i Socialforvaltningen og i kopi til bostedets forstander.

## 2 Tilsynet

Gaderummet er et socialpsykologisk fristed for udstødte unge. De unge der kommer i Gaderummet er mellem 18 og 30 år. I tilbuddet indgår de unge aftaler om hvilke daglige gøremål, de skal være ansvarlige for. Det er derfor gratis for de unge at bo i Gaderummet.

Tilbuddet indeholder tre funktioner:

1. En døgnåben værestedsfunktion med mulighed for akut overnatning
2. En rådgivningsfunktion.
3. En bofunktion med plads til max 30.

I forbindelse med tilsynet blev afholdt en samtale med lederen, der er psykolog og antropolog, der orienterede om personalets sammensætning og kompetence, og om den sundhedsfaglige arbejdstilrettelæggelse og den sygeplejefaglige dokumentation. Embedslægeinstitutionen foretog en besigtigelse af Gaderummet, og hilste på beboere og brugere. Den sygeplejefaglige dokumentation blev vurderet hos 3 tilfældigt udvalgte brugere/beboere.

### Opfølgning på tidligere tilsyn

Embedslægeinstitutionens anbefalinger i forbindelse med tilsynet i 2006 var blevet fulgt, idet dokumentationssystemet indeholdt oplysninger om information og samtykke.

## 3 Sundhedsadministrative forhold

### Instrukser

Som det fremgår af afsnittet ”Sundhedsfaglige instrukser” i det vedlagte afrapporteringsskema til Sundhedsstyrelsens Enhed for Tilsyn, er der en række områder, som Sundhedsstyrelsen har vurderet, at der skal foreligge instrukser for.

Ved en instruks forstås en forskrift for, hvordan personalet skal forholde sig i en bestemt situation, herunder hvilke procedurer der skal følges.

Generelt kan vi oplyse, at instrukser principielt bør indeholde en præcisering af den personalegruppe, instruksen er skrevet for. Endvidere dag, måned og år for ikrafttræden og for seneste ajourføring samt angivelse af, hvem der er ansvarlig for instruksen.

Det blev oplyst, at bostedet havde skriftlige instrukser for 4 af de 5 områder, som Sundhedsstyrelsen anbefaler, der skal være instrukser for (ansvar og kompetence, vikarers ansvar og kompetence, beboernes adgang til sundhedsfaglige ydelser, hygiejne og sygeplejefaglige optegnelser).

Bostedet havde skriftlige instrukser vedrørende ansvars-, kompetence- og opgavefordelingen mellem personalegrupperne samt for vikarers ansvars- og kompetenceområde, akut opstået sygdom herunder aftale om tilkald af læge samt nødkald, sundhedsfaglig dokumentation, herunder om opbevaring af denne samt om håndhygiejne.

Bostedet havde ikke skriftlige instrukser på medicinområdet, da de ikke håndterer medicin. Standarderne er således ikke relevante for Gaderummet, og derfor ”ikke applicerbare”.

De skriftlige instrukser var kendt og blev anvendt af de personalemedlemmer, der blev interviewet. Stikprøvekontrol viste, at instrukserne blev fulgt i det daglige arbejde.

Det blev ved tilsynet oplyst, at instrukserne var tilgængelige for alle medarbejdere.

Ved interview med lederen af bostedet blev det oplyst, at alle medarbejdere bliver inddraget i alle relevante beslutninger vedrørende bostedets personale og brugerforhold.

De skriftlige instrukser var daterede, signerede og forsynet med dato for ikrafttrædelse og seneste ajourføring, og de indeholdt en præcisering af den personalegruppe, instrukserne var skrevet for.

## 4 Sundhedsfaglige forhold

### Sygeplejefaglige optegnelser

Gaderummet anvendte en elektronisk database og journaler til dokumentation af sundhedsfaglige forhold. Alle beboere indgik i et psykologisk forløb på gaderummet.

Ved gennemgang af de sygeplejefaglige optegnelser hos 3 beboere indeholdt ingen af dem en aktuel helhedsvurdering af beboerens sundhedstilstand.

Der var ikke en aktuel oversigt over beboernes sygdomme og handicap i de sygeplejefaglige optegnelser, der var tilgængelige.

Sygeplejersken, som kom fra herberget på Hillerødgade, dokumenterede sygeplejefaglige optegnelser i sit eget dokumentationssystem.

Ingen af de sygeplejefaglige optegnelser hos de 3 beboere indeholdt en konsekvent beskrivelse af pleje- og behandlingsplaner i relation til beboernes sygdomme og sundhedsmæssige problemområder. Da beboerne overvejende havde social/psykologiske problemstillinger er dette uden betydning.

Opfølgning og evaluering af iværksat pleje og behandling blev rutinemæssigt anført i de sygeplejefaglige optegnelser. Eksempelvis hvis brugeren havde behov for akut hjælp i forbindelse med skader.

Vedrørende opbevaringen af de sygeplejefaglige optegnelser og den måde, notaterne blev skrevet på, var 6 af de 7 målepunkter opfyldt i de tre stikprøver, se vedlagte skema om de sygeplejefaglige optegnelser systematik, overskuelighed og entydighed.

Sundhedsstyrelsen anbefaler:

- at journaler føres et sted
- at bostedet gennemgår "Sundhedsstyrelsens vejledning om sygeplejefaglige optegnelser" og "Sundhedsstyrelsens standardisering af plejehjemstilsynet" og sikrer, at alle målepunkter vedrørende de sygeplejefaglige optegnelser bliver opfyldt.

Vejledningen findes på Sundhedsstyrelsens hjemmeside: [www.sst.dk](http://www.sst.dk) under sundhed A til Å / "Plejehjemstilsyn".

## Medicinhåndtering

Gaderummet har – som i 2006 – ingen medicinhåndtering, medicinadministration eller medicinopbevaring. Samtlige standarder vedrørende medicinhåndtering er derfor ikke applicerbare.

Enkelte brugere er i behandling med psykofarmaka, men denne behandling "styres" af distriktspsykiatrien.

## Adgang til sundhedsfaglige ydelser

Brugerne/beboerne var tilknyttet hver deres forskellige praktiserende læge. En praktiserende læge fra lokalområdet er tilknyttet Gaderummet som lægefaglig konsulent. Desuden havde man en aftale med psykiatrisk afdeling på Hvidovre Hospital, der kommer fast i Gaderummet én gang månedligt og kan tilkaldes akut.

Der var siden sidste tilsyn indgået en aftale med en sygeplejerske. Sygeplejersken kom fast i Gaderummet én gang ugentlig og ved behov. Der var stor tilfredshed med ordningen.

Der er indgået en aftale med Bispebjerg Hospitals klinik for hud- og kønssygdomme, og der er rekvireret gratis kondomer via Folkesundhed København. Desuden er lungeklinikken på Gentofte Hospital kontaktet vedrørende etablering af kontrol for TB. Samarbejdet med ovenstående instanser fungerede ifølge det oplyste tilfredsstillende.

## Patientrettigheder

Det blev oplyst, at man i Gaderummet var meget opmærksomme på brugere/beboeres rettigheder ifølge "Lov om patienters retsstilling". Informeret samtykke til behandling blev ifølge det oplyste altid indhentet.

Af samtaler med brugere og personale fik man det indtryk, at patientrettighederne bliver respekteret i det daglige samvær parterne imellem.

Der blev aktuelt arbejdet på at få defineret, i hvilken udstrækning serviceloves bestemmelser om magtanvendelse og andre indgreb i den personlige selvbestemmelsesret er gældende i samarbejdet med Gaderummets brugere. Det ønskes afklaret om og i hvilke tilfælde Gaderummet skal indberette magtanvendelse.

Sundhedsstyrelsen anbefaler:

- at informeret samtykke til behandling (og information vedrørende indhentning og videregivelse af helbredsoplysninger) bliver dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser, ligesom beboernes og de pårørendes tilkendegivelser på baggrund af den givne information.

## 5 Sundhedsrelaterede forhold

### Hygiejne

Det var brugerne og beboerne selv, der skulle gøre rent i Gaderummet, og det fremgik af en liste, hvis ”tur” det var. Rengøringen varetages alene af brugerne med lidt hjælp fra personalet indimellem, og der var ikke noget budget til rengøring. Rengøringsstandarden bar præg af, at især køkkenrengøringen ikke var populær blandt brugerne. Der var snavsede bageplader, opvask askebægre fyldt med skodder og madrester fra morgenmaden i forbindelse med tilsynet.

Sengelinned, håndklæder m.v. samt brugernes tøj vaskes i Gaderummets eget vaskerum.

Der var tilstrækkelig muligheder for god håndhygiejne. Ved tilsynet blev det konstateret, at personalet ikke bar smykker eller ure på hænder eller underarme. Der var siden sidste tilsyn – som anbefalet – blevet indkøbt og opsat sæbedispensere og indkøbt plastikhandsker. Det havde ikke været økonomisk muligt, at opsætte papirhåndklæder.

Ved tilsynet blev der gjort opmærksom på Staten Serum Instituts e-learning program om håndhygiejne, som er tilgængeligt på SSIs hjemmeside: [www.ssi.dk](http://www.ssi.dk). Det kan anvendes til indlæring og opretholdelse af en høj håndhygiejnekvalitet til forebyggelse af smittespredning.

Sundhedsstyrelsen anbefaler, at

- der opsættes papirhåndklæder på personale og fællestoiletter.

### Ernæring

Bostedet havde fået mere fokus på ernæring og bl.a. indført morgenmad hver dag. Brødet som var daggammelt blev hentet gratis hos den lokale bager. Herudover leverede en lokal kirke aftensmad én gang om ugen.

### Aktivering og mobilisering

Ovenstående var ikke relevant i relation til Gaderummet, og derfor i skemaet anført som ikke applicerbart.

## Bygningsforhold og indeklima

Bostedets leder oplyste, at beboerne ikke havde adgang til røgfri fællesarealer, og at bostedet havde en rygepolitik for både beboere og personale, der måtte tilsyneladende ryges overalt.

## Kvalitetssikring og egenkontrol

Bostedet havde et system til registrering af utilsigtede hændelser i forbindelse med voldsepisoder

# 6 Konklusion

Det var Embedslægeinstitutionens vurdering, at Gaderummet i alt væsentligt fungerede tilfredsstillende, dog med undtagelse af rengøringsstandarden, der ved tilsynet ikke var tilfredsstillende.

## Opfølgning på tidligere tilsyn

Anbefalingerne ved tilsynet i 2006 var fulgt, idet bostedets dokumentationssystem indeholdt oplysninger om information og samtykke.

## Anbefalinger

Sundhedsstyrelsen anbefaler,

- at journaler føres et sted
- at bostedet gennemgår "Sundhedsstyrelsens vejledning om sygeplejefaglige optegnelser" og "Sundhedsstyrelsens standardisering af plejehjemstilsynet" og sikrer, at alle målepunkter vedrørende de sygeplejefaglige optegnelser bliver opfyldt.
- at informeret samtykke til behandling (og information vedrørende indhentning og videregivelse af helbredsoplysninger) bliver dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser, ligesom beboernes og de pårørendes tilkendegivelser på baggrund af den givne information
- at der opsættes papirhåndklæder på personale og fælles toiletter.

Kirsten Thornval Tilsynsførende sygeplejerske

Elisabet Hansen Embedslæge

Tilsynet er nærmere beskrevet i Sundhedsstyrelsens vejledning om tilsyn med plejehjem, plejeboligbebyggelser og tilsvarende boligenheder. Denne vejledning kan ses på Sundhedsstyrelsens hjemmeside: [www.sst.dk](http://www.sst.dk). under sundhed A til Å/ "Plejehjemstilsyn".



Sagsnummer **4-27-14/1**  
 Tilsynsgående **kith**  
 Ansvarlig embedslæge **eth**  
 Embedslægeinstitution  
 Besøgsdato **13-03-2007**  
 Navn og adresse på plejehjem **Bostedet Gaderummet, Rådmandsgade 60, 2200**  
 Kommune  
 Region **Region Hovedstaden**  
 Antal beboere **30**

### Overordnet konklusion på tilsynet

Tilsynet har ikke fundet anledning til bemærkninger	<input type="radio"/>
Tilsynet har fundet fejl og mangler	<input checked="" type="radio"/>
Tilsynet har fundet alvorlige fejl og mangler, som giver anledning til opfølgende besøg på plejehjemmet (beskriv under bemærkninger)	<input type="radio"/>
Tilsynet har fundet anledning til alvorlig kritik, som medfører umiddelbar orientering af kommune og Enhed for Tilsyn i Sundhedsstyrelsen (beskriv under bemærkninger)	<input type="radio"/>

### Bemærkninger:

### A. Sundhedsfaglige instrukser

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[311]	De skriftlige instrukser er let tilgængelige for alle medarbejdere	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[312]	De skriftlige instrukser er kendte og følges af personalet	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[313]	De skriftlige instrukser er daterede, signerede og forsynet med dato for ikrafttrædelse og seneste ajourføring, samt indeholder en præcisering af den personalegruppe, instrukserne er skrevet for	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

### B. Personalerelaterede forhold

		Ja	Nej	Ikke aktuel
Ledelsen sikrer, at der foreligger en beskrivelse af personalets kompetence, ansvars- og opgavefordeling:				
[411]	Der foreligger en skriftlig instruks for personalets kompetence, ansvars- og opgavefordeling	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[412]	Der foreligger en skriftlig instruks for vikarers kompetence, ansvar og opgaver	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

[413]	Der foreligger en skriftlig instruks for delegation	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
-------	---	----------------------------------	-----------------------	-----------------------

### C. Adgang til sundhedsfaglige ydelser

Ledelsen sikrer, at der er skriftlige instrukser for plejepersonalets opgaver i forbindelse med beboernes behov for behandling:

Ja                      Nej                      Ikke aktuel

[511]	De skriftlige instrukser beskriver hvordan personalet skal forholde sig i forbindelse med akut opstået sygdom eller ulykkestilfælde, herunder tilkald af læge	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[512]	De skriftlige instrukser beskriver hvordan personalet skal forholde sig i forbindelse med kronisk sygdom og i forbindelse med døende, herunder tilkald af læge	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

### D. Hygiejne

Der er beskrevne arbejdsgange og hjælpemidler til opfyldelse af almindelig anerkendt hygiejnisk standard

Ja                      Nej                      Ikke aktuel

[611]	Der foreligger en skriftlig instruks for, hvordan de ansatte skal forholde sig ved smitsomme sygdomme	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[612]	Der er procedurer for instruktion af personalet i håndhygiejne	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[613]	Personalet undlader at bære smykker/ure på hænder/underarme	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[614]	Der er mulighed for at vaske og eventuelt afspritte hænderne	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[615]	Der er engangshåndklæder til rådighed	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[616]	Der er engangshandsker til rådighed	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

### E. Sygeplejefaglige optegnelser - Instrukser

Der foreligger skriftlige instrukser for føring, opbevaring og adgang til de sygeplejefaglige optegnelser:

Ja                      Nej                      Ikke aktuel

[241]	De skriftlige instrukser beskriver plejepersonalets opgaver og ansvar i forbindelse med dokumentation i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[242]	De skriftlige instrukser beskriver krav til indhold og systematik i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[243]	De skriftlige instrukser beskriver opbevaring af de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

### F. Medicinhåndtering - Instrukser

Der foreligger skriftlige instrukser for medicinhåndtering:

Ja                      Nej                      Ikke aktuel

[161]	De skriftlige instrukser beskriver plejepersonalets kompetence i forbindelse med medicinhåndtering	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[162]	De skriftlige instrukser beskriver dokumentation af medicinordinationer, herunder telefonordinationer, ordinationsændringer, receptfornyelse og ophør med medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

[165]	De skriftlige instrukser beskriver hvordan medicin dispenseres	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[163]	De skriftlige instrukser beskriver medicinadministration, herunder instrukser for identifikation af beboeren og beboerens medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[164]	De skriftlige instrukser beskriver modtagelse af medicin, herunder kontrol og dokumentation af at medicinen er i overensstemmelse med ordinationen	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[166]	De skriftlige instrukser beskriver håndtering af dosisdispenseret medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[167]	De skriftlige instrukser beskriver samarbejdet med de behandlende læger vedr. medicinordinationer	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

**Bemærkninger:**

## Stikprøver

### Stikprøve 1

#### 1.1 Sygeplejefaglige optegnelser

De sygeplejefaglige optegnelser indeholder som minimum en beskrivelse af, hvorvidt beboeren har aktuelle eller potentielle problemer inden for følgende problemområder:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[2111]	Aktivitet (ADL)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2112]	Sanseindtryk, inkl. syn og hørelse	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2113]	Kommunikation, inkl. hukommelse og sprogfunktion	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2114]	Smerter	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2115]	Bevægeapparat, inkl. balance og faldtendens	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2116]	Vejrtrækning og kredsløb	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2117]	Søvn og hvile	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2118]	Psykosociale forhold, inkl. stimulation og intellektuel funktion	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2119]	Hud og slimhinder	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[21110]	Udskillelse af affaldsstoffer, herunder inkontinens og obstipation	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[21111]	Ernæring	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>

[212]	De sygeplejefaglige optegnelser indeholder en aktuel beskrivelse af pleje og behandling samt resultat heraf, såfremt	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
-------	--	-----------------------	-----------------------	----------------------------------

	resultatet foreligger			
[213]	Indikation (begrundelse) for behandling fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

De sygeplejefaglige optegnelser er systematiske, overskuelige og entydige og opbevares forsvarligt:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[221]	De sygeplejefaglige optegnelser føres ét sted (i een journal)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[222]	Beboerens navn og personnummer er anført på alle ark i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[223]	Der er dato (dag, måned, år) på alle notater i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[224]	Alle notater i de sygeplejefaglige optegnelser er signerede	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[225]	Rettelser i de sygeplejefaglige optegnelser foretages således, at den oprindelige tekst fremgår, og rettelserne er signerede	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[226]	De sygeplejefaglige optegnelser opbevares utilgængeligt for uvedkommende	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[227]	Personale, der deltager i observation, behandling og pleje, har adgang til at indføre notater i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

## 1.2 Medicinhåndtering

Ved en medicinordination, herunder dosisdispenseret medicin, skal følgende dokumenteres i de sygeplejefaglige optegnelser:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[1112]	Dato for ordinationen (dag, måned, år) og/eller seponering	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1113]	Den ordinerende læges navn/sygehusafdeling	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1114]	Præparatets navn, dispenseringsform (f.eks. tabletter, mikstur) og styrke	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1115]	Dosis, herunder tidspunkt for indgift	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1116]	Enkeltdosis og maksimal døgndosis for pn-medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1117]	Behandlingsindikation	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

Personalet sikrer, at der forefindes medicin til beboeren i overensstemmelse med medicinordinationen, og at medicinen opbevares forsvarligt:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[121]	Medicinen opbevares utilgængeligt for uvedkommende	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[122]	Hver enkelt beboers medicin opbevares adskilt fra de øvrige beboers medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[123]	Reglen om, at der ikke må forefindes fælles medicin, bliver overholdt	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[124]	Doseringsæsker, og andre beholdere med			

	ophældt medicin, er mærket med beboerens navn og personnummer	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[125]	Ophældt pn-medicin er doseret i ordinerede doser og mærket med beboerens navn, personnummer, præparatets navn, styrke og dosis samt dato for ophældning	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

Plejepersonalet sikrer, at der er overensstemmelse mellem den ordinerede og den ophældte medicin: **Ja** **Nej** **Ikke aktuel**

[131]	Der er overensstemmelse mellem antallet af tabletter på medicinskemaet og antallet af tabletter i doseringsæsken	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
-------	--	-----------------------	-----------------------	----------------------------------

Plejepersonalet sikrer, at beboerne får den ordinerede medicin: **Ja** **Nej** **Ikke aktuel**

[141]	Udlevering af medicin sker på grundlag af identifikation af beboeren enten ved navn og personnummer eller fødselsdato og -år eller ved sikker genkendelse	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[143]	Plejepersonalet sikrer, at beboerens identitet er i overensstemmelse med angivelse af navn og personnummer på doseringsæsken eller anden medicinbeholder	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

### 1.3 Ernæring

Beboernes behov for ernæring dækkes: **Ja** **Nej** **Ikke aktuel**

[711]	Beboerne bliver vejlet ved indflytningen, under forudsætning af beboernes samtykke	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[712]	Der er lagt en ernæringsplan for beboere med særlige ernæringsmæssige behov	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[713]	Ernæringsplanen bliver evalueret regelmæssigt, herunder kontrol af beboerens vægt	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

### 1.4 Fysisk aktivitet og mobilisering

Der foreligger en vurdering af beboernes behov for genoptræning, og vedligeholdelsestræning og der er tilbud om træning til beboere med træningsbehov: **Ja** **Nej** **Ikke aktuel**

[811]	Beboernes aktuelle fysiske funktionsniveau er beskrevet	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[812]	Beboernes aktuelle behov for genoptræning og vedligeholdelsestræning er beskrevet	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[813]	Hos beboere med behov for træning foreligger der et dokumenteret tilbud herom	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[814]	Effekten af træningen er dokumenteret	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[815]	Vurdering og behandling af beboere med risiko for udvikling af tryksår er dokumenteret	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

### 1.5 Patientrettigheder

De sygeplejefaglige optegnelser indeholder oplysninger om **Ja** **Nej** **Ikke aktuel**

information og samtykke og videregivelse af helbredsoplysninger:

[911]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, i hvilket omfang beboeren er i stand til at varetage sine helbredsmaessige interesser, eller om disse varetages af pårørende eller værge	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[231]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, hvilken information om behandling og pleje, der er givet til beboeren (eller til de pårørende/værge, hvis beboeren ikke er i stand til at varetage sine interesser)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[232]	Beboerens eller de pårørendes tilkendegivelse på baggrund af den givne information om behandling og pleje, er dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[912]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, hvilken information, beboeren har fået vedrørende indhentning og videregivelse af helbredsoplysninger (eller de pårørende/værge har fået, hvis beboeren ikke er i stand til at varetage sine interesser)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[913]	Beboerens eller de pårørendes tilkendegivelse på baggrund af den givne information om videregivelse af helbredsoplysninger, er dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**Bemærkninger til stikprøve 1 :**

## Stikprøve 2

### 2.1 Sygeplejefaglige optegnelser

De sygeplejefaglige optegnelser indeholder som minimum en beskrivelse af, hvorvidt beboeren har aktuelle eller potentielle problemer inden for følgende problemområder:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[2111]	Aktivitet (ADL)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2112]	Sanseindtryk, inkl. syn og hørelse	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2113]	Kommunikation, inkl. hukommelse og sprogfunktion	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2114]	Smerter	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2115]	Bevægeapparat, inkl. balance og faldtendens	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2116]	Vejrtrækning og kredsløb	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2117]	Søvn og hvile	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2118]	Psykosociale forhold, inkl. stimulation og intellektuel funktion	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>



overensstemmelse med medicinordinationen, og at medicinen opbevares forsvarligt:

[121]	Medicinen opbevares utilgængeligt for uvedkommende	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[122]	Hver enkelt beboers medicin opbevares adskilt fra de øvrige beboeres medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[123]	Reglen om, at der ikke må forefindes fælles medicin, bliver overholdt	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[124]	Doseringsæsker, og andre beholdere med ophældt medicin, er mærket med beboerens navn og personnummer	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[125]	Ophældt pn-medicin er doseret i ordinerede doser og mærket med beboerens navn, personnummer, præparatets navn, styrke og dosis samt dato for ophældning	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

Plejepersonalet sikrer, at der er overensstemmelse mellem den ordinerede og den ophældte medicin:

**Ja**      **Nej**      **Ikke aktuel**

[131]	Der er overensstemmelse mellem antallet af tabletter på medicinskemaet og antallet af tabletter i doseringsæskerne	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
-------	--	-----------------------	-----------------------	----------------------------------

Plejepersonalet sikrer, at beboerne får den ordinerede medicin:

**Ja**      **Nej**      **Ikke aktuel**

[141]	Udlevering af medicin sker på grundlag af identifikation af beboeren enten ved navn og personnummer eller fødselsdato og -år eller ved sikker genkendelse	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[143]	Plejepersonalet sikrer, at beboerens identitet er i overensstemmelse med angivelse af navn og personnummer på doseringsæsken eller anden medicinbeholder	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

## 2.3 Ernæring

Beboernes behov for ernæring dækkes:

**Ja**      **Nej**      **Ikke aktuel**

[711]	Beboerne bliver vejlet ved indflytningen, under forudsætning af beboernes samtykke	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[712]	Der er lagt en ernæringsplan for beboere med særlige ernæringsmæssige behov	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[713]	Ernæringsplanen bliver evalueret regelmæssigt, herunder kontrol af beboerens vægt	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>

## 2.4 Fysisk aktivitet og mobilisering

Der forligger en vurdering af beboernes behov for genoptræning, og vedligeholdelsestræning og der er tilbud om træning til beboere med træningsbehov:

**Ja**      **Nej**      **Ikke aktuel**

[811]	Beboernes aktuelle fysiske funktionsniveau er beskrevet	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[812]	Beboernes aktuelle behov for genoptræning og vedligeholdelsestræning er beskrevet	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[813]				



	Hos beboere med behov for træning foreligger der et dokumenteret tilbud herom	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[814]	Effekten af træningen er dokumenteret	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[815]	Vurdering og behandling af beboere med risiko for udvikling af tryksår er dokumenteret	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

## 2.5 Patientrettigheder

De sygeplejefaglige optegnelser indeholder oplysninger om information og samtykke og videregivelse af helbredsoplysninger:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[911]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, i hvilket omfang beboeren er i stand til at varetage sine helbreds mæssige interesser, eller om disse varetages af pårørende eller værge	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[231]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, hvilken information om behandling og pleje, der er givet til beboeren (eller til de pårørende/værgen, hvis beboeren ikke er i stand til at varetage sine interesser)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[232]	Beboerens eller de pårørendes tilkendegivelse på baggrund af den givne information om behandling og pleje, er dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[912]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, hvilken information, beboeren har fået vedrørende indhentning og videregivelse af helbredsoplysninger (eller de pårørende/værgen har fået, hvis beboeren ikke er i stand til at varetage sine interesser)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[913]	Beboerens eller de pårørendes tilkendegivelse på baggrund af den givne information om videregivelse af helbredsoplysninger, er dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**Bemærkninger til stikprøve 2 :**

## Stikprøve 3

### 3.1 Sygeplejefaglige optegnelser

De sygeplejefaglige optegnelser indeholder som minimum en beskrivelse af, hvorvidt beboeren har aktuelle eller potentielle problemer inden for følgende problemområder:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[2111]	Aktivitet (ADL)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2112]	Sanseindtryk, inkl. syn og hørelse	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2113]	Kommunikation, inkl. hukommelse og			

	sprogfunktion	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2114]	Smerter	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2115]	Bevægeapparat, inkl. balance og faldtendens	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2116]	Vejrtrækning og kredsløb	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2117]	Søvn og hvile	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2118]	Psykosociale forhold, inkl. stimulation og intellektuel funktion	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[2119]	Hud og slimhinder	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[21110]	Udskillelse af affaldsstoffer, herunder inkontinens og obstipation	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[21111]	Ernæring	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>

[212]	De sygeplejefaglige optegnelser indeholder en aktuell beskrivelse af pleje og behandling samt resultat heraf, såfremt resultatet foreligger	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[213]	Indikation (begrundelse) for behandling fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

De sygeplejefaglige optegnelser er systematiske, overskuelige og entydige og opbevares forsvarligt:

**Ja**      **Nej**      **Ikke aktuell**

[221]	De sygeplejefaglige optegnelser føres ét sted (i een journal)	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[222]	Beboerens navn og personnummer er anført på alle ark i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[223]	Der er dato (dag, måned, år) på alle notater i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[224]	Alle notater i de sygeplejefaglige optegnelser er signerede	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[225]	Rettelser i de sygeplejefaglige optegnelser foretages således, at den oprindelige tekst fremgår, og rettelserne er signerede	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[226]	De sygeplejefaglige optegnelser opbevares utilgængeligt for uvedkommende	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[227]	Personale, der deltager i observation, behandling og pleje, har adgang til at indføre notater i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

### 3.2 Medicinhåndtering

Ved en medicinordination, herunder dosisdispenseret medicin, skal følgende dokumenteres i de sygeplejefaglige optegnelser:

**Ja**      **Nej**      **Ikke aktuell**

[1112]	Dato for ordinationen (dag, måned, år) og/eller seponering	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1113]	Den ordinerende læges			

	navn/sygehusafdeling	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1114]	Præparatets navn, dispenseringsform (f.eks. tabletter, mikstur) og styrke	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1115]	Dosis, herunder tidspunkt for indgift	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1116]	Enkelt dosis og maksimal døgndosis for pn-medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[1117]	Behandlingsindikation	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

Personalet sikrer, at der forefindes medicin til beboeren i overensstemmelse med medicinordinationen, og at medicinen opbevares forsvarligt:

**Ja**                      **Nej**                      **Ikke aktuel**

[121]	Medicinen opbevares utilgængeligt for uvedkommende	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[122]	Hver enkelt beboers medicin opbevares adskilt fra de øvrige beboeres medicin	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[123]	Reglen om, at der ikke må forefindes fælles medicin, bliver overholdt	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[124]	Doseringsæsker, og andre beholdere med ophældt medicin, er mærket med beboerens navn og personnummer	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[125]	Ophældt pn-medicin er doseret i ordinerede doser og mærket med beboerens navn, personnummer, præparatets navn, styrke og dosis samt dato for ophældning	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

Plejepersonalet sikrer, at der er overensstemmelse mellem den ordinerede og den ophældte medicin:

**Ja**                      **Nej**                      **Ikke aktuel**

[131]	Der er overensstemmelse mellem antallet af tabletter på medicinskemaet og antallet af tabletter i doseringsæskerne	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
-------	--	-----------------------	-----------------------	----------------------------------

Plejepersonalet sikrer, at beboerne får den ordinerede medicin:

**Ja**                      **Nej**                      **Ikke aktuel**

[141]	Udlevering af medicin sker på grundlag af identifikation af beboeren enten ved navn og personnummer eller fødselsdato og -år eller ved sikker genkendelse	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[143]	Plejepersonalet sikrer, at beboerens identitet er i overensstemmelse med angivelse af navn og personnummer på doseringsæsken eller anden medicinbeholder	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

### 3.3 Ernæring

Beboernes behov for ernæring dækkes:

**Ja**                      **Nej**                      **Ikke aktuel**

[711]	Beboerne bliver vejjet ved indflytningen, under forudsætning af beboernes samtykke	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>
[712]	Der er lagt en ernæringsplan for beboere med særlige ernæringsmæssige behov	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[713]	Ernæringsplanen bliver evalueret regelmæssigt, herunder kontrol af beboerens vægt	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

### 3.4 Fysisk aktivitet og mobilisering

Der foreligger en vurdering af beboernes behov for genoptræning, og vedligeholdelsestræning og der er tilbud om træning til beboere med træningsbehov:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[811]	Beboernes aktuelle fysiske funktionsniveau er beskrevet	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[812]	Beboernes aktuelle behov for genoptræning og vedligeholdelsestræning er beskrevet	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[813]	Hos beboere med behov for træning foreligger der et dokumenteret tilbud herom	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[814]	Effekten af træningen er dokumenteret	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
[815]	Vurdering og behandling af beboere med risiko for udvikling af tryksår er dokumenteret	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>

### 3.5 Patientrettigheder

De sygeplejefaglige optegnelser indeholder oplysninger om information og samtykke og videregivelse af helbredsoplysninger:

		Ja	Nej	Ikke aktuel
[911]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, i hvilket omfang beboeren er i stand til at varetage sine helbredsmæssige interesser, eller om disse varetages af pårørende eller værge	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[231]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, hvilken information om behandling og pleje, der er givet til beboeren (eller til de pårørende/værgen, hvis beboeren ikke er i stand til at varetage sine interesser)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[232]	Beboerens eller de pårørendes tilkendegivelse på baggrund af den givne information om behandling og pleje, er dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[912]	Det fremgår af de sygeplejefaglige optegnelser, hvilken information, beboeren har fået vedrørende indhentning og videregivelse af helbredsoplysninger (eller de pårørende/værgen har fået, hvis beboeren ikke er i stand til at varetage sine interesser)	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
[913]	Beboerens eller de pårørendes tilkendegivelse på baggrund af den givne information om videregivelse af helbredsoplysninger, er dokumenteret i de sygeplejefaglige optegnelser	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**Bemærkninger til stikprøve 3 :**

